

Camping-Résidence Les Chèvrefeuilles****

11, Allée des Chèvrefeuilles – 17200 ROYAN – Tél 05 46 02 61 94

www.leschevrefeuilles.com – contact@leschevrefeuilles.com

SARL au capital de 80.000 € - RCS NANTES 512 618 554

CONTRAT DE LOCATION EMPLACEMENT NU / *BOOKING FORM – PITCH*

Nom, Prénom – *Surname,*

Name.....

Adresse – *Address*.....

VILLE – *Town*.....PAYS – *Country*

TEL..... PORTABLE – *Cell Ph*..... EMAIL.....

NOM - <i>Surname</i>	PRENOM - <i>Name</i>	DATE DE NAISSANCE – <i>Date of birth</i>	VOTRE SEJOUR Date d'arrivée/ <i>Arrival</i>
			Date de départ/ <i>Departure</i>
			Soitnuits/ <i>nights</i>

Réservation à la nuit de 14h00 à 12h00 – *arrival at 2pm – departure prior noon*

6 personnes maximum par emplacement / *maximum 6 persons per pitch*

Je réserve un emplacement (électricité incluse) pour / *I book a pitch for (included electricity)*

☐ « CONFORT » 100m2

☐ Toile de Tente / *Tent*

☐ Caravane / *Caravan*

☐ Camping Car / *Camper Van*

Taille / *Size*.....

Taille / *Size*.....

Taille / *Size*.....

Marque et immatriculation du véhicule – *Car model and license plate*

☐ Véhicule supp ☐ Kit bébé – *baby kit* GRATUIT

☐ Garantie annulation / *Cancellation guarantee* 4% du séjour

DETAIL DES TARIFS / <i>RATES</i>			
	Tarif/nuit <i>Rates/night</i>	Nb	Total
Forfait 2 pers + vehicule + tente ou caravane + electricité / <i>Petite tente supp gratuite</i> <i>Package for 2 pers+tent or caravan + electricity</i>	€		€
Campeur supp moins de 12 ans <i>Extra camper – 12 years</i>	GRATUIT / <i>Free</i>		
Campeur supp + 12 ans <i>Extra camper + 12 years</i>	7 €		€
Tente supplémentaire au delà de la 2ème / <i>Extra tent</i>	GRATUIT / <i>Free</i>		
Animal (par nuit / <i>per night</i>)	10 € / nuit		
Taxe de séjour +18 ans/pers/nuit – <i>Tourist Tax</i>	0.66 €		
Véhicule supp (par nuit) – <i>extra car</i>	GRATUIT / <i>Free</i>		
Garantie annulation - <i>cancellation guarantee</i>	4%		€
Total du séjour – <i>Total amount</i>			€
Arrhes 25 % à régler <i>Deposit of 25% to be paid</i>			€
Solde à régler 30 jours avant la date d'arrivée <i>Balance to be paid 30 days prior arrival</i>			€

Mode de règlement des arrhes/ *Payment of the deposit*

☐ Chèque bancaire (à l'ordre de SARL LES CHEVREFEUILLES)

☐ Chèques Vacances ANCV à envoyer en recommandé

☐ Virement bancaire/Wire transfer (RIB sur demande/ *bank details upon request*)

La réservation est effective après l'envoi de notre confirmation de réservation.

Le solde de votre réservation est à régler au plus tard 30 jours avant votre arrivée.

The booking is confirmed once received the reservation receipt

Balance of booking is due 30 days prior arrival

LE LOCATAIRE / *THE TENANT*

Je reconnais avoir pris connaissance des conditions générales de location et y adhérer sans réserve. Bon pour acceptation du présent contrat de location.

I acknowledge the general conditions of hiring and accept them unreservedly, I hereby accept the terms and conditions of the contract.

Fait à, le202....

Signature

LE LOUEUR / *THE OWNER*

SARL LES CHEVREFEUILLES

Fait à Royan, le.....202..

Signature